



# Keleier Rouedad Diwan

Rouedad skolioù, AEPoù, skolaioù, lise kuzulioù skoazell...  
Réseau d'écoles, AEP, collèges, lycée, comités de soutien...



## Pennad-stur

### Edito

Birvidik eo rouedad Diwan er mare-mañ : emgavioù a bep seurt a zo bet dalc'het hag a vo c'hoazh e kerz an nevez amzer.

Prederiet eo bet a-stroll e Karaez d'an 19 ha d'an 20 a viz Genver da geñver breujoù ar brezhoneg aozet gant Kevre Breizh. Dalc'het eo bet Kuzul ar skolioù e penn-kentañ miz C'hwevrer o plediñ gant danvezioù a-bouez: petra eo ur skol lik ha digoust, aozadur ar sizhunvezh-skol. Diwar heklevioù ar pennadoù embannet er mediaoù e c'hellomp gwelet o deus desachet dorioù digor ar Rouedad un bern familhoù er skolioù.

Emgavioù all a-bouez a vo evit buhez ar Rouedad : ar 7 emvod meur lec'hel d'ar 14 a viz Meurzh hag ar c'hendalc'h d'an 20 ha d'an 21 a viz Ebrel e Landivizio.

A-benn diskouez mat buhez ar skolioù hag ar Rouedad na disonjit ket kas deomp ho pennadoù, fotoioù ha kemennadennoù evit "Keleier Rouedad Diwan".

*Le réseau Diwan est en pleine effervescence en ce moment: de nombreuses réunions ont déjà eu lieu et d'autres rassemblements auront lieu ce printemps. Les Assises de la langue bretonne organisées à Carhaix les 19 et 20 janvier par Kevre Breizh ont rassemblé bon nombre d'associations. Au cours du Conseil des écoles du mois de février il a été débattu de questions importantes telles que la gratuité de l'école ou l'organisation du temps scolaire.*

*L'écho qu'ont eu les portes ouvertes dans les différents médias montre bien qu'elles ont attiré de nombreuses familles dans les écoles.*

*Les futurs événements importants de la vie du réseau: les 7 assemblées générales locales du 14 mars et le congrès qui aura lieu les 20 et 21 avril à Landivisiau.*

*Afin de communiquer au mieux sur la vie des écoles et du réseau, n'oubliez pas de nous transmettre vos articles, photos et communiqués!*

## Kuzul ar skolioù

### Conseil des écoles

Ouzhpenn 50 den a oa bodet d'ar sadorn 2 a viz C'hwevrer e Karaez evit ur mintivezh eskemm ha preder. Tud eus 28 skol ( 23 rener hag 21 ezel eus an AEPoù ), eus ar skolaioù hag eus al lise o deus kemeret perzh en emvod-mañ.

Evit kregiñ eo bet roet un neubeut titouroù diwar-benn kendalc'h

Diwan a vo dalc'het d'an 20 ha d'an 21 a viz Ebrel e Landivizio. Aozet e vo e-pad ar c'hendalc'h bodadoù labour, votet e vo mennadoù ha dilennet e vo 13 merour. Evit prientiñ ar c'hendalc'h-mañ e vo savet 7 emvod meur lec'hel d'an 14 a viz Meurzh e lec'h ma vo dilennet 14 merour.

Goude-se eo bet kinniget gant Catherine Guérin, karget a gefridi "skoazell an AEPoù" , disoc'hoù

## Renabl pennadoù

### Sommaire

Kuzul ar skolioù.....	1
Aozadur an amzer skol.....	3
Dorioù digor ar rouedad.....	3
Dorioù digor Kefenn.....	3
C'hoariva: "Sketchup!" .....	4
Skoajidi er radio.....	4
Kroashent ar micherioù.....	4
Troiad filmoù e brezhoneg....	5
Kampoù vakansoù.....	6
Intrudu difbar e bro Euskadi....	6
Kenwerzhourien kengred.....	5

nevez an enklask graet diwar-benn priz ar servijoù er skolioù. Displeget he deus d'an dud peseurt prizioù a vez kinniget e-barzh ar skolioù evit an dafar pedagogel, troiadoù aozet gant ar skolioù (sinema, h.a...), ar c'hantin, an diwallerezh... Goulennoù an enklask-mañ a vo da vezañ resisaet evit kenderc'hel ar preder war petra eo ur skol laik ha digoust.

Evit echuiñ an emvod ez eus bet kaoz eus emdroadur ar sizhunvezh skol. Displeget eo bet gant ar skolioù hag an AEP ar c'hudennoù e c'hellfent kaout pa tremeno ar sizhunvezh skol eus pevar devezh da pevar devezh hanter evel m'eo bet kinniget gant ar Stad. Evit poent n'eus netra rediet evit ar skolioù prevez.



Da heul an divizoù hag an eskemmoù eo deuet anat e ranke skolioù rouedad Diwan kemer amzer a-benn sevel ur raktres talvoudus evit ar vugale hag ar vuhez brezhoneg ha derc'hel d'ober skol war 4 devezh e 2013/2014 evit sevel ur gwir aozadur nevez an amzer skol da lakaat e plas e Gwengolo 2014.

Plus de 50 personnes se sont rassemblées à Carhaix samedi 2 février pour le Conseil des écoles. 28 écoles (représentées par 23 directeurs et 21 membres d'AEP), les collèges et le lycée ont pris part à cette matinée d'échanges et de réflexion.

Tout d'abord des informations ont été données au sujet du congrès Diwan qui aura lieu les 20 et 21 avril à Landivisiau. Ce congrès donnera lieu à des groupes de travail, ainsi qu'au vote de plusieurs motions et à l'élection de 13 administrateurs. Afin de préparer ce congrès, sept assemblées générales locales seront organisées

au cours desquelles seront élus 14 administrateurs (2 /pays).

Ensuite, les résultats de la nouvelle enquête sur les tarifs des services proposés dans les écoles ont été présentés par Catherine Guérin, chargée de mission. Elle a expliqué à l'aide d'un tableau récapitulatif les différentes données liées au fonctionnement des écoles, participation à l'achat du matériel scolaire (cahiers, crayons, etc.) participation aux différentes activités (sorties, cinéma,...etc.) , tarifs des cantines et de la garderie. Les réponses reçues lors de cette première enquête montrent que certaines questions seront à reformuler afin d'affiner les résultats et poursuivre la réflexion "Ecole laïque et gratuite".

Pour terminer cette réunion, un sujet d'actualité a été évoqué : l'évolution des rythmes scolaires. En effet, si il a été proposé par le ministère de l'Education nationale le passage à 4 jours et demi de la semaine d'école, cette mesure ne

concerne que les écoles publiques. Les représentants des écoles présents ont pu faire part de leurs interrogations et de leurs inquiétudes à ce sujet. A la suite de ces échanges il est apparu évident que les écoles du Réseau Diwan devraient prendre le temps d'élaborer un projet profitable aux enfants et à la vie en langue bretonne et donc garder l'organisation sur 4 jours en 2013/2014 pour pouvoir mettre en place une nouvelle organisation des rythmes scolaires en septembre 2014.

## Dalc'hit soñj ! A retenir!

D'an 1 a viz Even e vo dalc'het  
"Kuzul skolioù" e Karaez.

Le prochain Conseil des écoles  
aura lieu le samedi 1 juin 2013 à  
Carhaix.

## Aozadur an amzer-skol

Evel meneget er c'heleier kaset d'ar skolioù ha d'ar prezidanted an AEPoù da heul an eskemmoù e Kuzul ar skolioù emañ ar soñj gant skolioù Diwan chom gant 4 devezh skol e 2013/2014 ha kemer amzer ret da gas war-raok ar preder hag al labour a-benn gellout kaout un aozadur war 4.5 devezh e 2014/2015.

Perak mont war an hent-man? Evit derc'hel kont da gentañ-penn ouzh ezhommoù ar vugale ha raktres pedagogel Diwan : da lavarout eo ar vuhez e brezhoneg. Da betra servije ober skol war 4.5 devezh ma vefe evit kaout 3/4 eur diwallerezh ouzhpenn, pe heuliaen un obererezh bennak kinniget gant tiez-kêr zo e galleg evit darn vrasañ anezho...?

Evit dont a-benn gant ar c'hlaoustre nevez-mañ eo ret deomp dispartian da vat an istorioù eurioù karr-boutin diouzh ar pezh vo degaset d'ar vugale ha kaout amzer evit mont e darempred gant an holl: tiez-kêr, kevredigezhioù hag a c'hellfe kinnig obererezhioù e brezhoneg.

*Comme il a été indiqué dans les informations envoyées aux écoles et*

## Organisation du temps scolaire

*aux présidents d'AEP suite aux échanges du conseil des écoles, la semaine de 4 jours sera maintenue à la rentrée 2014/2015 dans les écoles Diwan pour prendre le temps nécessaire pour mener à bien la réflexion et le travail pour pouvoir mettre en place une bonne organisation sur 4,5 jours en 2014/2015.*

*Pourquoi une telle décision? Afin de prendre en compte tout d'abord des besoins des enfants et du projet pédagogique de Diwan, c'est à dire l'utilisation du breton comme langue de vie. A quoi cela servirait-il de passer à 4,5 journées d'école par semaine si c'est pour proposer 3/4h de garderie supplémentaires ou pour suivre des activités proposées par les municipalités, pour la plupart en français ...?*

*Pour relever ce nouveau défi, il nous faudra bien séparer la question de l'organisation des transports scolaires de celle de l'intérêt des enfants, et de prendre le temps de rencontrer tous les acteurs entrant en jeu pour un tel projet: municipalités, associations qui proposent des activités en breton, ...etc.*

## Dorioù digor Kelenn Portes ouvertes de Kelenn

D'ar Sadorn 23 a viz Meurzh e vo aozet dorioù digor Kelenn etre 2eur ha 5 eur goude merenn. Kinniget e vo da 2eur30 ar stummadurioù kinniget er greizenn stummañ Diwan.



*Les portes ouvertes de Kelenn auront lieu samedi 23 mars de 14h à 17h.*

*Une présentation des différentes formations proposées par le centre de formation Diwan sera faite à 14h30.*



Eliane Kerjoant ha Catherine Guérin

Saloñs Azimut Brest d'ar 7 a viz

C'hwevrer

Eliane Kerjoant et Catherine Guérin au

salon Azimut de Brest le 7 février

## Dorioù Digor Rouedad Diwan o deus graet berzh !

### Portes ouvertes du réseau Diwan: un succès !

Niverus e oa an dud deuet d'an 8 ha d'an 9 a viz C'hwevrer evit dorioù digor skolioù ar rouedad Diwan.

Un digarez vat evito da zizoleiñ mont en-dro ar bedagogiezh divyezhek dre soubidigezh kinniget gant Diwan.

Kement-mañ a ziskouezh eo pouezhus tre brudañ mat an darvoud bep gwech ma vez aozet gant pep skol.

*Les visiteurs sont venus nombreux les 8 et 9 février aux portes ouvertes organisées dans toutes les écoles du réseau Diwan. Ils ont ainsi pu découvrir le fonctionnement du système pédagogique bilingue par immersion proposé par Diwan.*

*La réussite de ces portes ouvertes montrent l'importance d'une bonne communication en amont de chaque édition.*



Dalc'het eo bet ur stand gant Kelenn er saloñsoù heñchañ al liseidi hag ar studierien Azimut e Brest ha Info sup' e Gwened evit kinnig ar stummadurioù en o zouez ar Master MEF -EBI (kelenn divyezhek ha dre soubidigezh).

*Kelenn était présent aux salons d'orientation des lycéens et étudiants Azimut à Brest et Info Sup' à Vannes pour présenter ses différentes formations notamment le Master MEF - EBI (Enseignement Bilingue et Immersif)*

**3 straed Vañde 29000 Kemper**

**02 98 95 55 99**

**www.kelenn.fr**

## C'hoariva : Sketchup



kelenner brezhoneg el lise Diwan, hag un 12 lisead bennak, skoazellet gant Pascal Cariou, aktour a-vicher.

Kinniget eo bet « Beaj en amzer » 17 gwech e-pad ar sizhun a-raok vakansoù Nedeleg. Adkroget o deus al liseidi gant an droiad e miz Genver. Kinniget e vo an abadenn-mañ 35 gwech e Breizh a-bezh, da lavaret eo dirak 2500 bugel divyezhek.

*Plusieurs écoles Diwan ont eu le plaisir d'accueillir les élèves du lycée de Carhaix venus leur présenter la pièce qu'ils ont créée pour les enfants : "Sketchup", un voyage dans le temps entre la préhistoire, le Moyen-Age et le futur. Cette pièce est l'aboutissement d'un travail de deux ans mené par Yann-Fañch Jacq, prof de breton au lycée Diwan, avec une douzaine de lycéens en collaboration avec Pascal Cariou, comédien professionnel.*

*« Voyage dans le temps » a été jouée 17 fois la semaine précédant les vacances de Noël. En janvier les lycéens sont repartis en représentation. La pièce sera jouée 35 fois au total, devant 2 500 élèves.*

## Théâtre : Sketchup

Kinniget o deus liseidi Diwan "Sketchup", ur pezh-c'hoari o deus ijinet evit ar vugale, ur veaj en amzer, eus ar Ragistor, d'ar Grenn-Amzer betek an amzer dazont. Ar pezh-se zo anezhañ disoc'h ul labour kaset abaoe daou vloaz gant Yann-Fañch Jacq,

## Skolidi Pljidi er radio

### Les collégiens de Plésidy à la radio

Abaoe un nebeut sizhunioù e vez kinniget gant skolidi 6<sup>vet</sup> ha 4<sup>vet</sup> skolaj Diwan Bro Dreger un abadenn diwar-benn gerioù brezhonek war gwagennoù RCF Sklaerijenn eus Sant Brieg.

2 vunutenn a vez skignet bemdez d'al Lun betek ar Gwener da 7e42 diouzh ar mintin ha da 9h12 diouzh an noz.

*Depuis quelques semaines, les élèves de 6e et de 4e du collège Diwan de Plésidy (Côtes-d'Armor) se jouent des mots en breton sur les ondes de RCF Clarté Saint-Brieuc. Deux minutes quotidiennes du lundi au vendredi à consommer sans modération, à 7 h 42 et 19 h 12.*



## Kroashent ar Micherioù

### Carrefour des métiers



Dalc'het eo bet kroashent ar micherioù d'al Lun 11 a viz C'hwevrer e leurenn Glenmor Karaez, evit an 8<sup>vet</sup> bloavezh.

Devezh Kroashent ar Micherioù zo un digarez d'an tredeidi (tost da 180) Diwan da gejañ gant tud a vicher e Brezhoneg. Daou-ugent

den bennak renket dre rummadoù 'zo deuet da ginnig o micher; skiantourien, ijinourien, tud an deskadurezh, tud ar mediaoù, micherioù ar yec'hed, ar boued, an natur hag an arzoù. Ur pezh chañs gellout mont e brezhoneg ouzh tud, micherioù a bep seurt ganto.

Chañs o deus bet ivez an tredeidi gweladenniñ al lise hag ar savadur nevez gant ar c'houkva hag ober anaoudegezh gant al liseidi dre un gentel skiantoù er sal fizik hag un eskemm da heul. Peadra da reiñ dezho un tañva eus ar vuhez el lise.

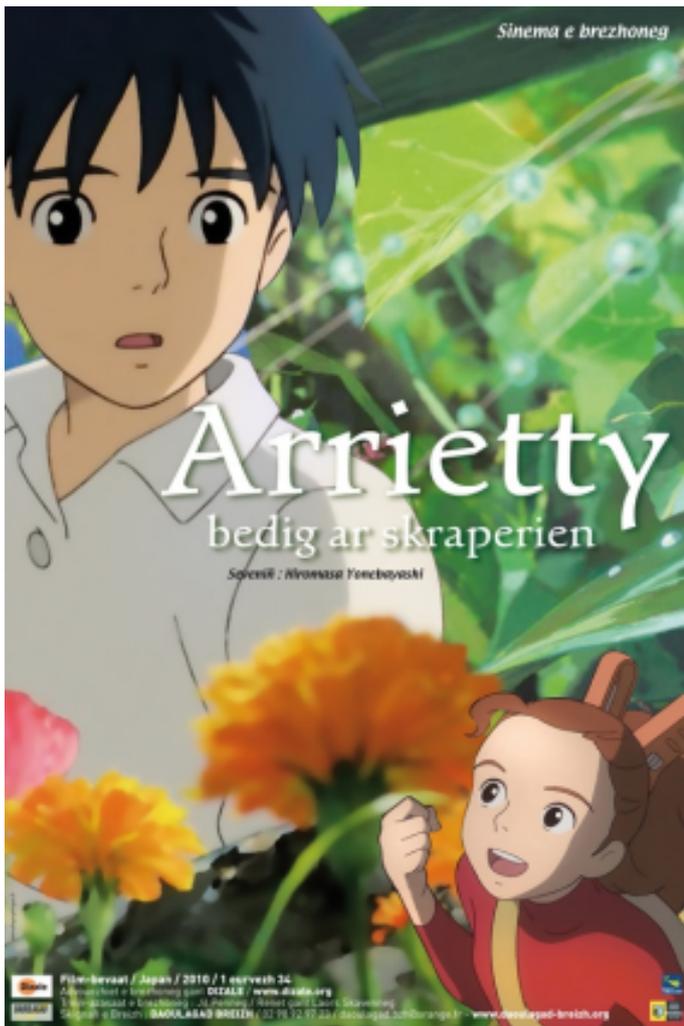
*Le 11 février dernier s'est déroulé à l'Espace Glenmor de Carhaix, le 8ème carrefour des métiers en breton, à destination des 180 élèves de 3ème du réseau Diwan. Le carrefour des métiers est l'occasion*

*pour les élèves de 3ème du réseau Diwan, d'échanger avec des professionnels en breton. Près de 40 personnes ont présenté leur métier. Les élèves ont rencontré des scientifiques, ingénieurs, professionnels de la santé, de l'enseignement, des médias, de la nature et des arts. Une belle opportunité pour les élèves et les professionnels d'échanger en breton autour de la pratique de leur métier des études et de leurs parcours.*

*Cette rencontre a été suivie par la visite du lycée et des nouveaux bâtiments. Les élèves ont pris part, avec les lycéens, à un cours de sciences, suivi d'un échange sur la vie au lycée.*

# 10vet troiad filmoù e brezhoneg

## 10ème tournée de films d'animation en breton



Gant ar gevredigezh Daoulagad Breizh e vez kenurzhiet, abaoe g vloaz 'zo bremañ un droiad tresadennoù-bev advouezhiet e brezhoneg gant Dizale.

Brezhoneg n'eo ket yezh ar skol hepken. Yezh ar sinema eo ivez, ur yezh evit kaout plijadur. Un digarez mat eo evit ar vugale da gejañ gant bugale divyezhek all, ha da zizoleiñ filmoù brav-kenañ e brezhoneg.

Ul labour war ar sinema, ul labour pedagogel hag ur labour eo ivez pep bannañ. Aozet e vez gant Daoulagad Breizh dafar kehentiñ (skritelloù, kartennoù, teuliadoù evit ar skolaer) a c'hell bezañ implijet evel diazezoù evit labourat er c'hlasoù.

Goude "Laban ha Labolina" ha "Keriti e ti ar c'hontadennoù" warlene e kinnig Daoulagad Breizh 3 tresadennoù-bev ar bloaz-mañ

Evit bugale etre 2 ha 6 bloaz Ar Groufalo , ar Yeti hag Evit bugale < 6 vloaz: Arrietty, bedig ar skraperien.

### Evit ar skolajidi ivez:

Abaoe 2010 e labour Daoulagad Breizh asambles gant Skolaj diwan Kemper evit kinnig d'ar skolajidi teulfilmoù e brezhoneg. Da heul bannañ an teuliadoù e vez pedet tud brezhoneger liammet gant ar film. (sevenner ar film, tud gwelet e-barzh ar film, tud a-vicher war an tem studiet...)

8 abadenn a vo aozet er skolaj a-hed a bloavezh skol. Nevez e 2012/2013: Labourat a ra klasoù 6vet ar skolaj gant Daoulagad Breizh evit sevel filmoù berr e brezhoneg.

*Depuis 9 ans, l'association Daoulagad Breizh organise une tournée de dessins animés doublés en breton par l'association Dizale.*

*Le breton n'est pas seulement la langue de l'école, c'est aussi une langue à l'écran, et une langue pour le plaisir. Une occasion pour les enfants d'aller au cinéma, de rencontrer d'autres enfants bilingues et de découvrir de très beaux films en breton.*

*Chaque projection est à la fois une démarche cinématographique, éducative et linguistique. , Daoulagad Breizh conçoit et fournit du matériel de communication (affiches, cartes et dossier pour l'enseignant) afin qu'un travail puisse être fait en classe à partir de ces documents.*

*Après "Laban et Labolina" et "Keriti et la maison des contes" l'année dernière, Daoulagad Breizh propose cette année 3 dessins animés :*

*A partir de 2 ans : Ar Groufalo / Le gruffalo et Les contes du bonhomme de neige - Le yéti*

*A partir de 6 ans Arrietty, bedig ar skraperien Arrietty, le petit monde des charardeurs*

### Pour les collégiens aussi:

*Depuis 2010, Daoulagad Breizh s'est associée au collège Diwan Jakez Riou de Quimper pour proposer aux collégiens des projections de films documentaires en breton, suivies de rencontres avec des invités bretonnants liés au film (réalisateur, personnage du film ou personne compétente sur le thème abordé).*

*Un programme de 8 séances sera présenté au collège Diwan.*

*Nouveau projet en 2012-2013 au collège Diwan : Daoulagad Breizh accompagne les classes de sixième dans la réalisation de court-métrages en breton en faisant intervenir des professionnels bretonnants.*

<http://www.daoulagad-breizh.org>

### Kampoù vakansoù e brezhoneg

Camps de vacances en breton

#### Vakansoù Goañv - Vacances d'hiver:

##### Tap da gamera!

Gant sikour daou zen a-vicher eus ar gevredigezh Canal Ti Zef 'h ez da ijinañ ur senario, skrivañ pozioù ha sevel kinkladurioù... Da c'houde, kamera war ar skoaz, e teuo al labour leurenniñ ha filmañ, hag al labour war al lusk hag ar gouleier. Amzer ar frammañ skeudennoù ha sonioù e vo goude-se. Prest e vo ar film da vezañ diskouezet d'az tud deuet da gerc'hat ac'hanout neuze, ha kaset d'ar gêr da skignañ anezhañ pelloc'h. Ur sizhunvezh evit reiñ c'hoant dit da vont war roudoù Luc Besson pe Tim Burton !

##### Titouroù - Renseignements

9 - 12 vloaz

24/02->01/03 220 / 205€

15 plas

9-12 ans

du 24 février au 1er mars

220€ / 205€ > 15 places

[anoaled@orange.fr](mailto:anoaled@orange.fr)

##### Zoom avant

Avec l'aide de professionnels de Canal Ti Zef, vous imaginerez des scénarios, des dialogues, des décors... Puis, caméra à l'épaule, viendra le temps de la réalisation, que ce soit sous forme de court métrage ou de film d'animation. Enfin le montage des images et de la bande son clôtureront vos réalisations. Il sera alors temps de projeter vos créations pour la famille ou les amis et, à l'issue de cette semaine, peut-être marcherez-vous sur les traces de Luc Besson ou de Tim Burton ?

#### Vakansoù Pask - Vacances de Pâques:

Deiziad/date	Oad/âge	Lec'h/Lieu	Staj	Séjour
21-27 /04	7->11	Plijidi	Trot ha piltrot!	A cheval!
21-27/04	11->15	Pornizh	Avel er blev	Les pieds dans l'eau
22-25/04	6->10	Ar Chapel Nevez	Poderezh e-leizh!	T'as du pot!
22-25/04	10->14	Ar Chapel Nevez	Liessportoù kreiz an natur	Multisports en pleine nature
22-26/04	8->10	Plouigno	Ti-feurm Croas-Men	La ferme de Croas Men
29/04-4/05	9->12	Treglonou	Krouiñ gant an natur	Mon atelier dans la nature
18-20/05	12->15	Kraozon	Surf e Brezhoneg	Surf en breton

### Un intrudu díbar e Bro Euskadi

#### Une initiative originale au pays Basque

Ur moneiz lec'hel e-touez ar re bouezusañ e Bro C'hall a zo o paouez bezañ lañset, an Eusko an hini eo. Peseurt gounit e-skoaz an Euro ? Kas war-raok an ekonomiezh lec'hel, harpañ ar rouedadoù berr doujus d'an endro, diorren an embregerezhioù gant buhezegezh vat, gwellaat ar gevredigezh mui diorren implij ha plas an Euskara (ar yezh euskarat) war un dro. 190 embregerezh, stal ha kevredigezh hag ouzhpenn 800 den a ra gant an Eusko. Broudañ implij publik an euskarat, dreist-holl e stalioù Bro Euskadi a zo e-touez ar palioù da dizhout. Gant reolennoù o vroudañ

an euskarat war ar panneloù hag e buhez diabarzh an embregerezhioù eo kreñvaet plas ar yezh er vuhez foran.

*Une monnaie locales les plus importantes en France l'Eusko vient d'être lancée à Bayonne. Quel intérêt face à l'euro ? Favoriser l'économie locale, soutenir les circuits courts, plus écologiques, développer les entreprises éthiques et contribuer au progrès social mais aussi développer l'utilisation et la place de l'euskara (la langue basque).*

*190 entreprises, commerces et associations, et plus de 800 particuliers sont déjà entrés dans la zone Eusko.*

*Parmi les objectifs de cette nouvelle monnaie encourager l'usage public de l'euskara, notamment dans les commerces du Pays basque. Par la*



présence de points concernant la place de l'euskara dans la signalétique, la communication ou la vie interne de l'entreprise dans le Cahier des charges, la place de l'euskara dans la vie publique se voit renforcée et promue par cette monnaie locale.

[www.euskalmoneta.org/](http://www.euskalmoneta.org/)

# Kenwerzhourien

## kengret

Les commerçants solidaires



"Le Loup, le Homard et la Crevette"  
Sal pesked hag a gemer perzh en  
taol-mañ  
Poissonnerie participant à  
l'opération.

Raktres bet diorret gant Kuzul skoazell Skolaj Sant Ervlan e miz Du asambles gant ur stal pesked eus Naoned ("Le Loup, le homard et la crevette"). A-drugarez d'un emglev ken dedennus evit ar c'huzul skoazell hag evit ar kenwerzhour e vez roet ur sammad ac'hant da skoazellañ Diwan

### Penaos ?

Mont d'ober prenadennou er stal d'ar mare an darvoud.  
Prenañ traoù ha lavarout e teuer evit an darvoud Diwan.  
Roet e vo gant ar stal da Ziwan 10% eus ar c'hengreadur dastummet gant ar prenadennadennoù graet ganeoc'h.

### Gounidoù evit ar stal

Brudañ ar stal ha kreññ ar c'hengreadur war mare an darvoud.  
Kemer perzh e diorren ar brezhoneg ha sevenadur Breizh.

### Gounidoù evit ar prener

En ur brenañ e staloù kengret e vez tennet gounid eus produioù a-zoare gant prizioù mat.

Gwareziñ staloù bihan ar vro.  
Degas arc'hant da guzul skoazell ar skolioù Diwan.  
Kemer perzh en diorren ar brezhoneg ha sevenadur Breizh

*Projet développé fin novembre à l'initiative du comité de soutien du collège de Saint Herblain et en partenariat avec une poissonnerie (« Le loup, le homard et la crevette » à Nantes ). Grâce à un système donnant-donnant cette opération permet de redistribuer une partie des gains générés pour soutenir Diwan.*

### Comment ça marche ?

*Se rendre chez le commerçant sélectionné sur la période donnée. Faire ses achats en n'oubliant pas de préciser que l'on vient pour l'opération Diwan*

*Le commerçant versera au Réseau Diwan 10 % du Chiffre d'Affaires généré par vos achats.*

### Avantages pour le commerçant:

*Cette opération permet au commerçant de se faire connaître en peu de temps, d'accroître son chiffre d'affaire sur la période donnée. Cela lui permet aussi de contribuer au développement de la langue et de la culture bretonne.*

### Avantages pour l'acheteur :

*En faisant ces achats dans les commerces partenaires, l'acheteur bénéficie de produits d'un vrai rapport qualité/prix.*

*Il contribue à la sauvegarde d'un commerce de proximité.*

*Il participe aussi au financement des comités de soutien à Diwan et au développement de la culture bretonne.*

*Cette opération est financièrement neutre pour l'acheteur puisqu'il consomme ce qu'il a dépensé.*

**Evit gouzout muioc'h**

**Plus d'infos :**

06 08 05 11 10

skoazell.skolaj44@gmail.com

## Petra ober e-pad an nevez amzer ?

Que faire au printemps?

**16/02**

Fest Noz

Boulvriag / Bourbriac

**17/02**

Sonadeg / Concert

Gwitalmeze / Ploudalmézeau

**03/03**

Loto

Gwenrann / Guérande

**16/03**

Baleadenn da noz / Rando nocture

Kistreberzh / Questembert

**16-17/03**

Foar Bio / Foire Bio

Landerne / Landerneau

Saloñs Baleadenn / Salon de la randonnée

Bourc'h wenn / Bourg Blanc



## Darempredoù



## Contacts

**Rouedad Diwan**

BP147 - ZA Sant Ernel 29 411

Landerne - 02 98 21 33 69

diwan.breizh@wanadoo.fr